

DENON®

DCD-900NE

CITITOR DE COMPACT DISCURI

Manualul proprietarului

Accesorii	4
Introducerea bateriilor	5
Domeniul de operare al unității de telecomandă	5
Denumirile și funcțiile pieselor	6
Panoul frontal	6
Afișare	8
Panoul din spate	9
Unitate de telecomandă	10

Conexiuni

Conectarea unui amplificator	16
Conectarea la un dispozitiv cu conectori de intrare audio digitală	17
Conectarea unei unități flash USB la portul USB	18
Conectarea unui dispozitiv de control extern	19
Conectarea dispozitivului temporizator	20
Conectarea cablului de alimentare	21

Redare

Operare de bază	23
Pornirea alimentării	23
Comutarea alimentării în standby	23
Selectarea modului media de redare	24
Comutarea luminozității afișajului	24
Comutarea modului direct pur	25
Redarea CD-urilor	26
Redarea CD-urilor	26
Redarea pieselor într-o anumită ordine (Program playback)	28
Redarea CD-urilor de date	29
Redarea fișierelor	30
Redarea unei unități flash USB	32
Redarea fișierelor stocate pe unități flash USB	33
Utilizarea funcției de redare cu temporizator	35



Setări

Setarea modului de așteptare automată	36
---------------------------------------	----

Sfaturi

flash USB47

Sfaturi	38
---------	----

Depanare	39
----------	----

Alimentarea nu pornește / Alimentarea este oprită	40
---	----

Operațiunile nu pot fi efectuate prin intermediul unității de telecomandă41	
---	--

Af

ișajul de pe această unitate nu afișează nimic	41
--	----

Nu iese niciun sunet	42
----------------------	----

Sunetul este întrerupt sau apare un zgomot	42
--	----

Nu se pot reda discuri	43
------------------------	----

Unitățile flash USB nu pot fi redare	44
--------------------------------------	----

Anexa

Redarea discurilor	45
--------------------	----

Fișiere	45
---------	----

Redarea unei unități

Ordinea de redare a fișierelor muzicale	48
---	----

Despre foldere și fișiere	49
---------------------------	----

Atenționări privind utilizarea mediilor	50
---	----

Încărcarea discurilor	50
-----------------------	----

Cum să se ocupe de mass-media	51
-------------------------------	----

Discuri de curățare	51
---------------------	----

Explicarea termenilor	52
-----------------------	----

Specificații	55
--------------	----



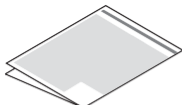

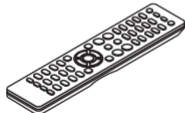


Index	58
-------	----



Vă mulțumim că ați achiziționat acest produs Denon. Pentru a asigura o funcționare corectă, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de utilizare înainte de a utiliza produsul. După ce ați citit acest manual, asigurați-vă că îl păstrați pentru referințe viitoare.

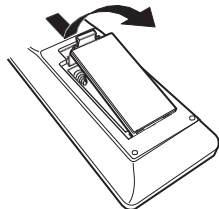
Accesorii

Verificați dacă următoarele piese sunt furnizate împreună cu produsul.

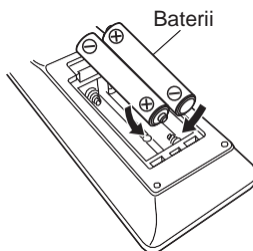
 Ghid de pornire rapidă	 Instrucțiuni de siguranță	 Atenționări privind utilizarea bateriilor	 Cablul de alimentare
 Unitate de telecomandă (RC-A246)	 2x baterii R03/AAA	 Cablul audio	

Introducerea bateriilor

- 1** Îndepărtați capacul din spate în direcția săgeții și scoateți-l.



- 2** Introduceți corect două baterii în compartimentul pentru baterii, așa cum este indicat.



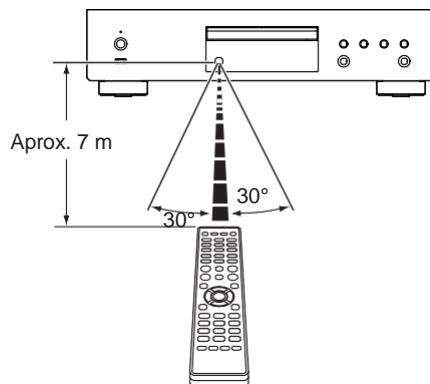
- 3** Puneți la loc capacul din spate.

NOTĂ

- Pentru a preveni deteriorarea sau scurgerea lichidului din baterie:
 - Nu utilizați o baterie nouă împreună cu una veche.
 - Nu utilizați două tipuri diferite de baterii.
- Scoateți bateriile din unitatea de telecomandă dacă aceasta nu va fi utilizată pentru perioade lungi de timp.
- În cazul în care lichidul de la baterie se scurge, ștergeți cu grijă lichidul din interiorul compartimentului bateriei și introduceți baterii noi.

Domeniul de operare al unității de telecomandă

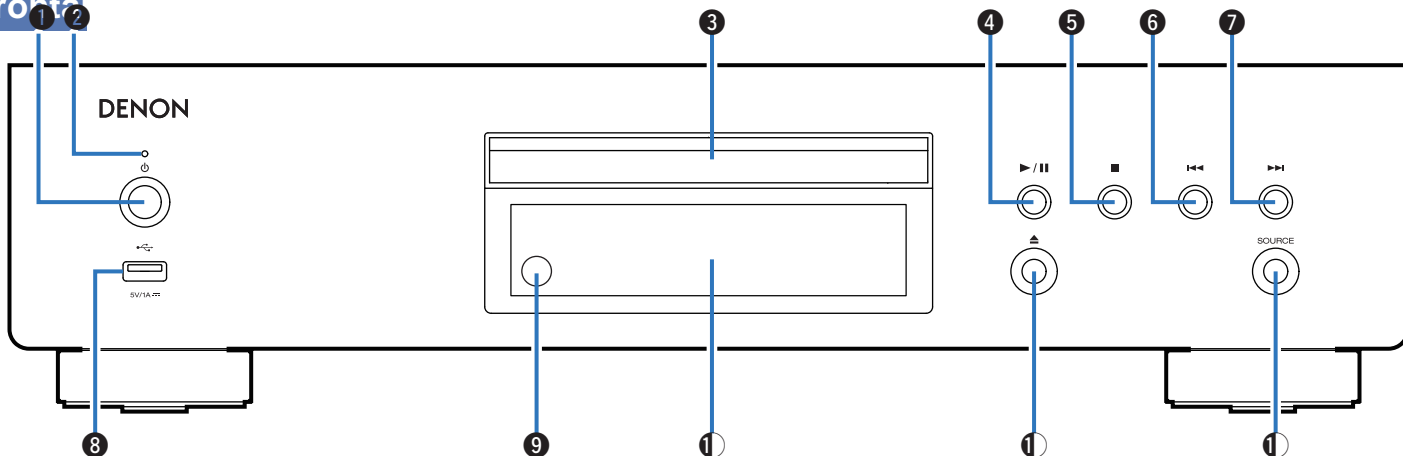
Îndreptați unitatea de telecomandă spre senzorul de la distanță atunci când o folosiți.



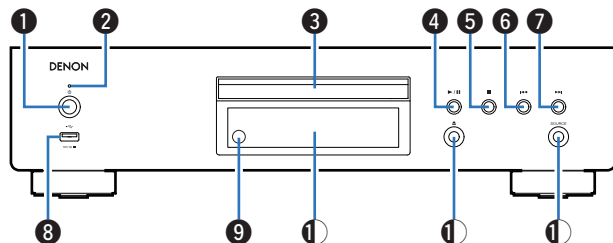
Denumirile și funcțiile pieselor

Panoul

ronț



Pentru detalii, consultați
pagina următoare.

**A Butonul de pornire (X)**

Aceasta pornește/oprește alimentarea (standby). (✓ p. 23)

B Indicator de alimentare

Se aprinde după cum urmează, în funcție de starea de alimentare:

- Pornirea : Verde
- Standby : Oprit

C Tava pentru discuri

Utilizat pentru a introduce un disc.

D Butonul de redare/paus (1/3)

Redă piesa/Pausează piesa.

**E Butonul de
oprire (2)**

Oprește redarea.

F Butonul de trecere înapoi (S)

Revine la începutul piesei în curs de redare.

G Butonul de săritură înainte (9)

Redă următoarea piesă.

H Port USB (T)

Aceasta este utilizată pentru a conecta dispozitive de stocare USB (cum ar fi unitățile flash USB).

(✓ p. 18)

**I Senzor de
telecomandă**

Acesta primește semnale de la unitatea de telecomandă. (✓ p. 5)

J Display

Aici sunt afișate diverse informații. (✓ p. 8)

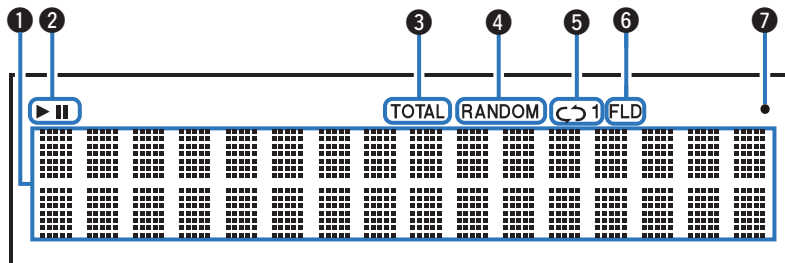
**K Butonul de
deschidere/închidere a tăvii
pentru discuri (5)**

Utilizat pentru a deschide/închide tava
pentru discuri.

L Butonul SOURCE

Selecțai suportul media care urmează să fie redat. (✓ p. 24)

Afișare



A Afișaj de informații

Afișează diverse informații sau timpul scurs de redare și așa mai departe al discului.

B Indicatori ai modului de

redare 1 : Se aprinde în timpul redării. 3 : Se aprinde în timpul pauzei.

C Indicator TOTAL

Se aprinde atunci când sunt afișate numărul total de piese și durata totală a CD-ului.

D Indicator RANDOM

Se aprinde în timpul redării aleatorii.

E Indicatori ai modului de repetare

Se aprinde pentru a se potrivi cu setările modului de repetare.

F Indicator de mod de foldere

0 Se aprinde atunci când este setat modul dosar în intervalul de redare al CD-R/CD-RW. (✓ p. 31)

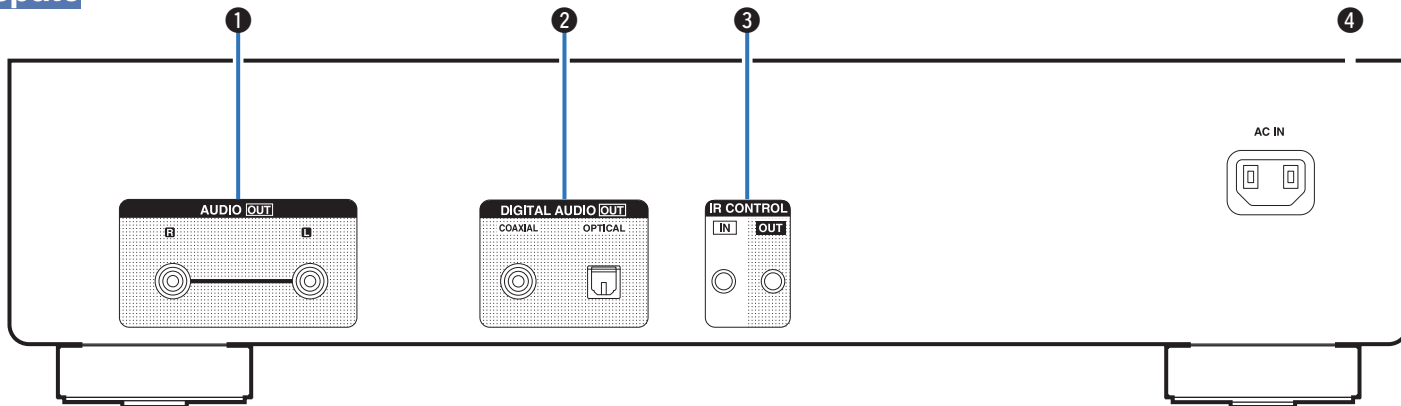
0 Se aprinde atunci când modul dosar este setat în intervalul de redare al unității flash USB. (✓ p. 34)

G Indicator de recepție a semnalului de telecomandă

Se aprinde atunci când se primește un semnal de la telecomandă.

Panoul din

spate



A Conectorii AUDIO OUT

Utilizat pentru a conecta dispozitive echipate cu conectori de intrare audio analogică sau un amplificator extern. (✓ p. 16)

B Conectorii DIGITAL AUDIO OUT (COAXIAL/OPTICAL)

Utilizat pentru a conecta un amplificator sau un convertor D/A care are conectori de intrare digitală. (✓ p. 17)

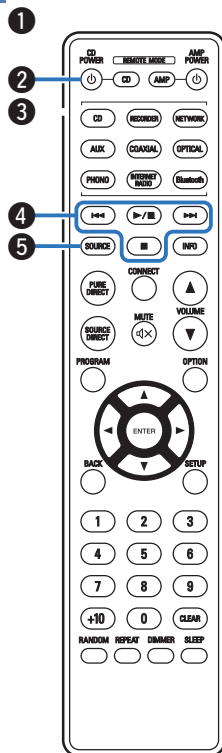
C Conectori IR CONTROL

Utilizat pentru a conecta receptoare/transmițătoare de infraroșu pentru a opera această unitate și dispozitive externe. (✓ p. 19)

D Intrare CA (AC IN)

Utilizat pentru a conecta cablul de alimentare. (✓ p. 21)

Unitate de telecomandă



Telecomanda furnizată cu această unitate poate controla un amplificator de rețea integrat Denon.

0 "Funcționarea amplificatorului de rețea integrat" (✓ p. 13)

0 Operarea acestei unități

Pentru a opera această unitate, apăsați butonul REMOTE MODE CD pentru a comuta modul de operare al telecomenzii pe această unitate.

Un emițător de semnal de telecomandă

Aceasta transmite semnale de la unitatea de telecomandă. (✓ p. 5)

B Butonul de pornire (CD POWER x)

Aceasta pornește/oprește alimentarea (standby). (✓ p. 23)

C Butonul de selectare a modului la distanță (REMOTE MODE CD)

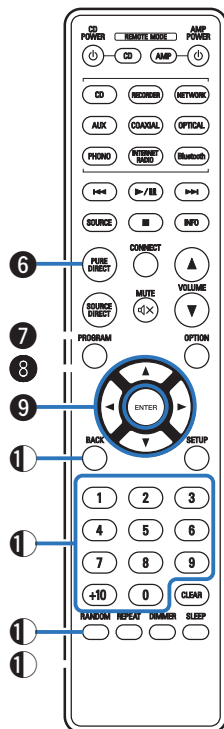
Aceasta comută modul de funcționare a telecomenzii pe CD player.

D Butoane de sistem

Acestea efectuează operațiuni legate de redare.

E Butonul SOURCE

Selectați suportul media care urmează să fie redat. (✓ p. 24)

**F Butonul PURE DIRECT**

Comută modul direct pur. (✓ p. 25)

G Butonul PROGRAM

Aceasta setează redarea programului. (✓ p. 28)

H Butonul ENTER

Aceasta determină selecția.

I Butoane cursor (uio p)

Aceste articole selectate.

J Butonul BACK

Se revine la elementul anterior.

K Butoane numerice (0 - 9, +10)

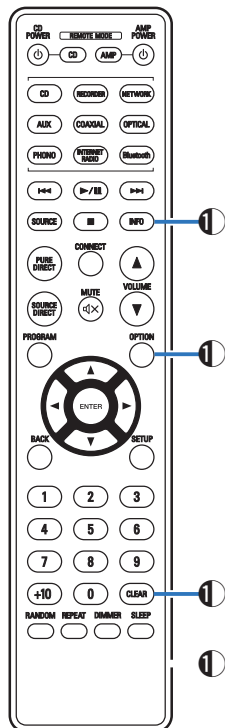
Acestea introduc numere în unitate.

L Butonul RANDOM

Comută redarea aleatorie.

M Butonul REPEAT

Comută la redarea repetată.



N Butonul de informații (INFO)

Aceasta comută informațiile despre piesă afișate pe ecran în timpul redării.

O Butonul OPTION

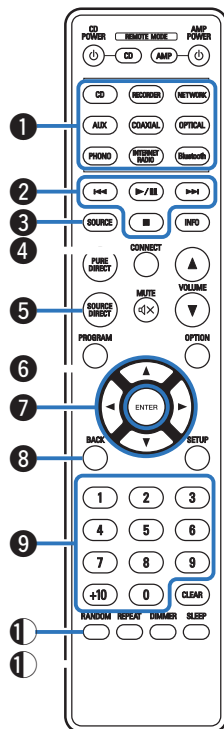
- 0 Selectează intervalul de redare a CD-ului de date. (✓ p. 31)
- 0 Selectează intervalul de redare a unității flash USB. (✓ p. 34)

P Butonul CLEAR

Astfel se șterge înregistrarea programului. (✓ p. 28)

Q Butonul DIMMER

Aceasta comută luminozitatea afișajului. (✓ p. 24)



Operațiuni integrate de amplificare a rețelei

Puteți opera un amplificator de rețea integrat Denon.

Pentru a opera un amplificator de rețea integrat Denon, apăsați butonul REMOTE MODE AMP pentru a comuta telecomanda în modul de operare al amplificatorului de rețea integrat.

A Butoane de selectare a sursei de intrare

B Butoane de

sistem **C** Butonul

SOURCE D Butonul

CONNECT

E Butonul **SOURCE DIRECT**

F Butonul **ENTER**

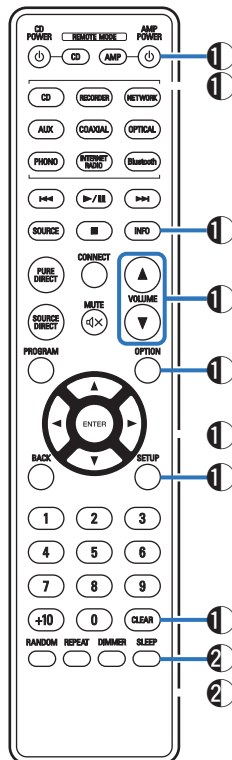
G Butoane de cursor (**uio p**)

H Butonul **BACK**

I Butoane numerice (**0 - 9, +10**)

J Butonul **RANDOM**

K Butonul **REPEAT**



L Butonul de funcționare a alimentării (AMP POWER X)

M Butonul de selectare a modului de la distanță (REMOTE MODE AMP)

N Butonul de informații (INFO)

Butoane **O** VOLUME (df)

P Butonul OPTION

Q Butonul MUTE (=)

R Butonul SETUP

S Butonul

CLEAR T

Butonul SLEEP

U Butonul

DIMMER



0 Este posibil ca telecomanda să nu funcționeze cu unele produse.

o Cuprins




Conectarea unui amplificator	16
Conectarea la un dispozitiv cu conectori de intrare audio digitală	17
Conectarea unei unități flash USB la portul USB	18
Conectarea unui dispozitiv de control extern	19
Conectarea dispozitivului de temporizare	20
Conectarea cablului de alimentare	21

NOTĂ

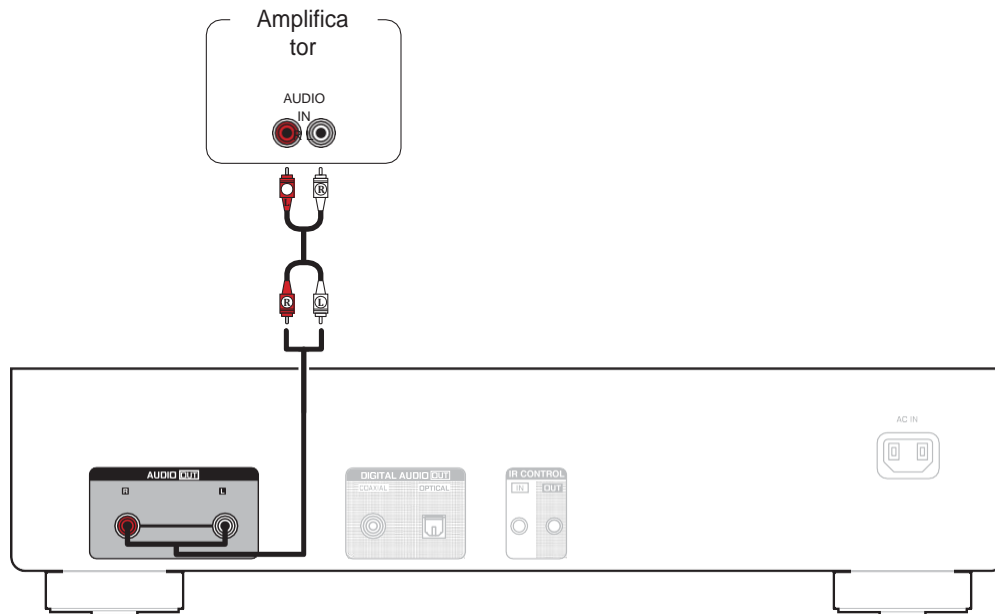
- 0 Nu conectați cablul de alimentare până când nu sunt finalizate toate conexiunile.
- 0 Nu grupați cablurile de alimentare împreună cu cablurile de conectare. Acest lucru poate duce la bâzâituri sau zgomote.

o Cabluri utilizate pentru conexiuni

Pregătiți cablurile necesare în funcție de dispozitivele pe care doriți să le conectați.

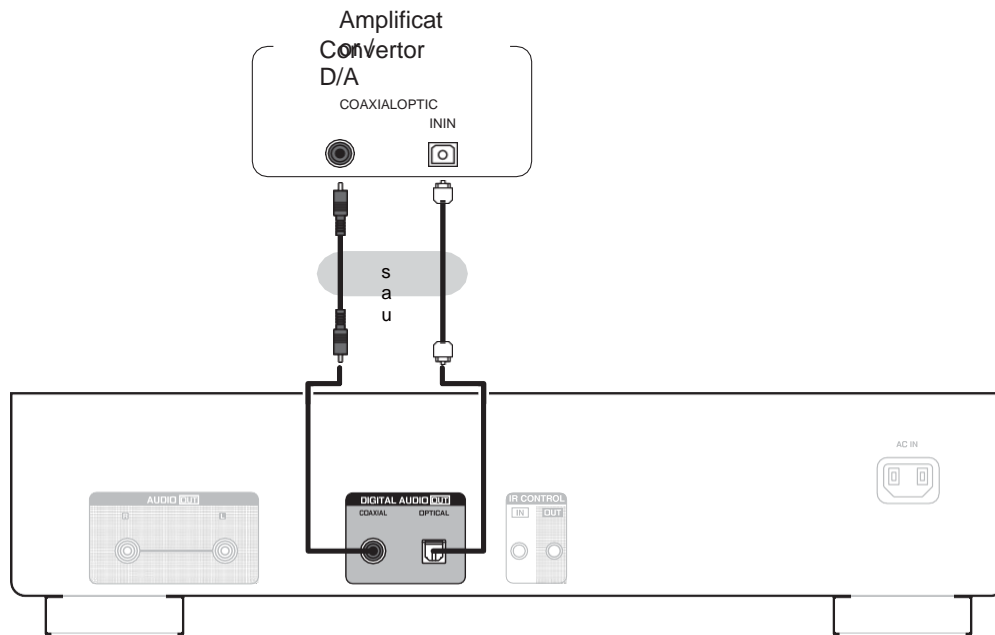
Cablul (furnizat)	
Cablul optic	
Cablul digital coaxial	

Conectarea unui amplificator



Conectarea la un dispozitiv cu conectori de intrare audio digitală

Vă puteți bucura de redarea audio digitală prin conectarea la această unitate a unui amplificator sau a unui convertor D/A care are un conector audio digital.



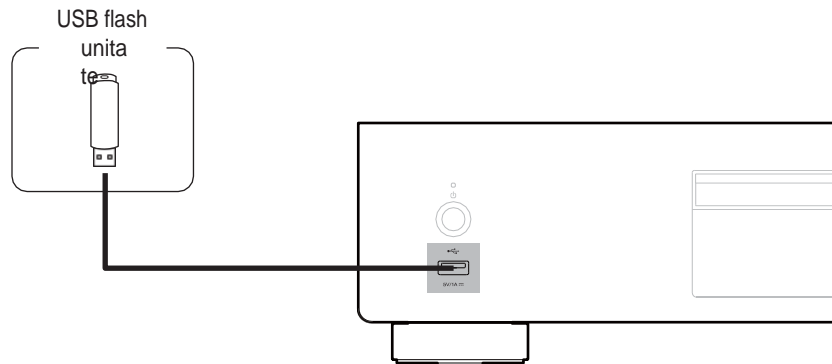
NOTĂ

() Ieșirea audio digitală se oprește în timpul redării fișierelor DSD prin intermediul unității flash USB.

() Nu este recomandat să conectați un recorder care are un conector audio digital.

Conectarea unei unități flash USB la portul USB

Pentru instrucțiuni de utilizare, consultați "Redarea unei unități flash USB". (✓ p. 32)



Denon nu garantează că toate unitățile flash USB vor funcționa sau vor primi energie. Când utilizați o unitate de hard disk USB portabilă (HDD) care a fost livrată cu un adaptor de curent alternativ, utilizați adaptorul de curent alternativ furnizat de acel dispozitiv.

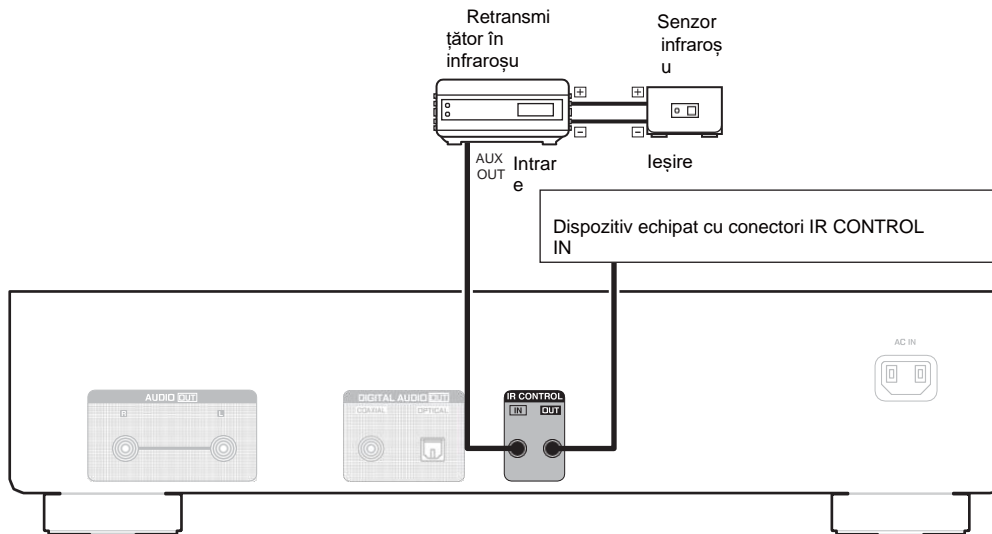
NOTĂ

- Unitățile flash USB nu vor funcționa prin intermediul unui hub USB.
- Nu este posibilă utilizarea acestei unități prin conectarea portului USB al unității la un PC prin intermediul unui cablu USB.
- Nu utilizați un cablu prelungitor atunci când conectați o unitate flash USB. Acest lucru poate cauza interferențe radio cu alte dispozitive.



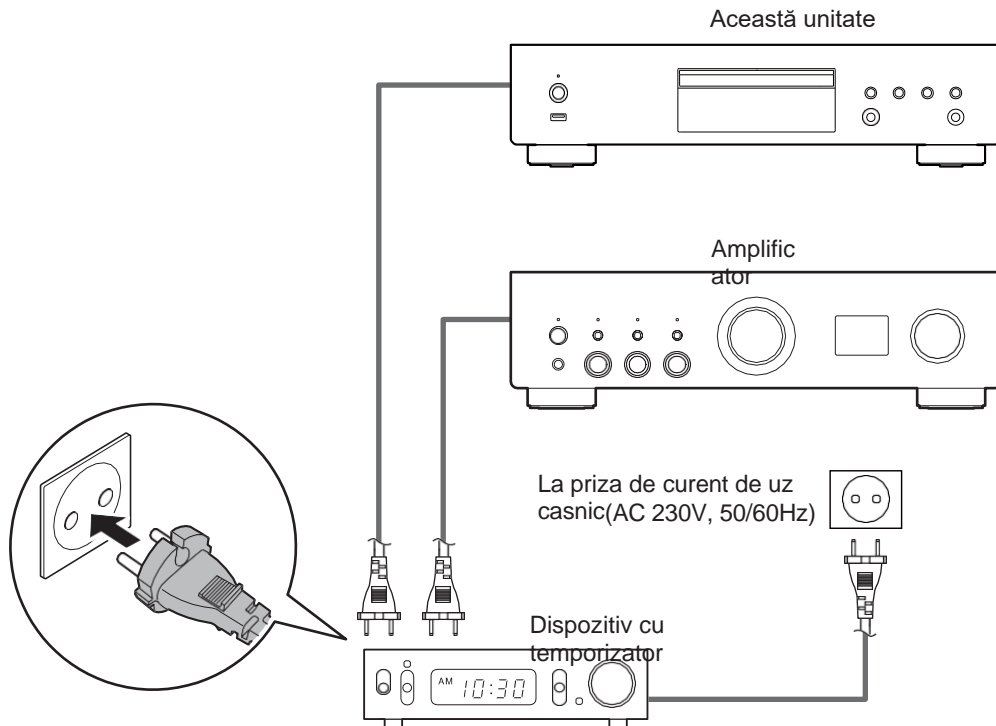
Conectarea unui dispozitiv de control extern

Atunci când această unitate este instalată într-o locație în care semnalele telecomenzii nu pot ajunge (instalare într-un dulap etc.), aceasta poate fi totuși controlată de telecomandă prin conectarea unei unități de recepție a telecomenzii (vândută separat).



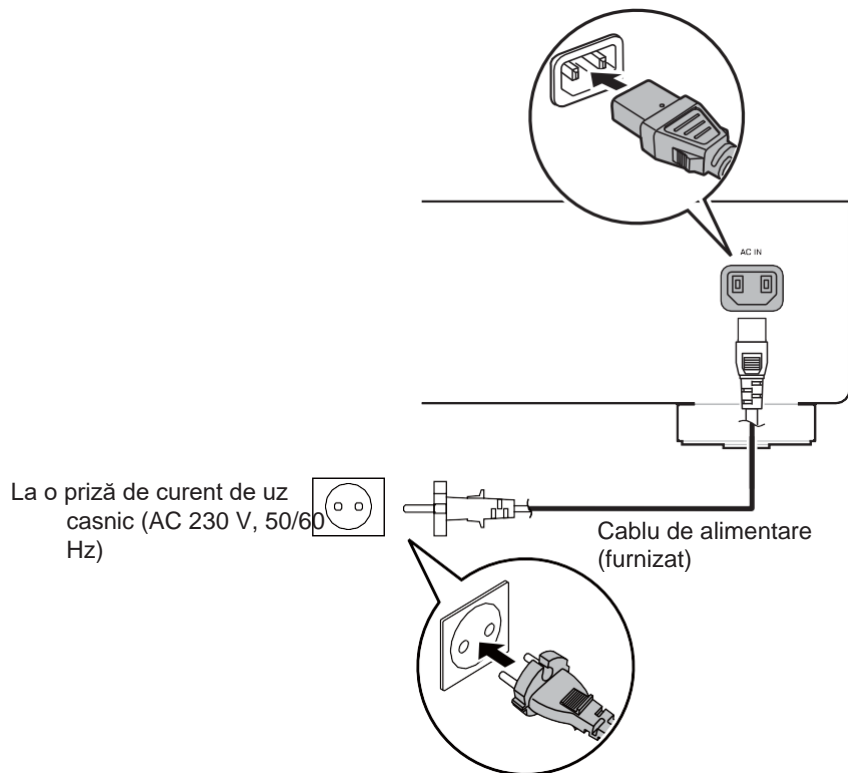
Conectarea dispozitivului de temporizare

Această unitate poate efectua redarea cu temporizator atunci când un amplificator și un dispozitiv cu temporizator sunt conectate la această unitate.
("Utilizarea funcției de redare cu temporizator" (✓ p. 35))



Conectarea cablului de alimentare

După finalizarea tuturor conexiunilor, introduceți fișa de alimentare în priza de curent.

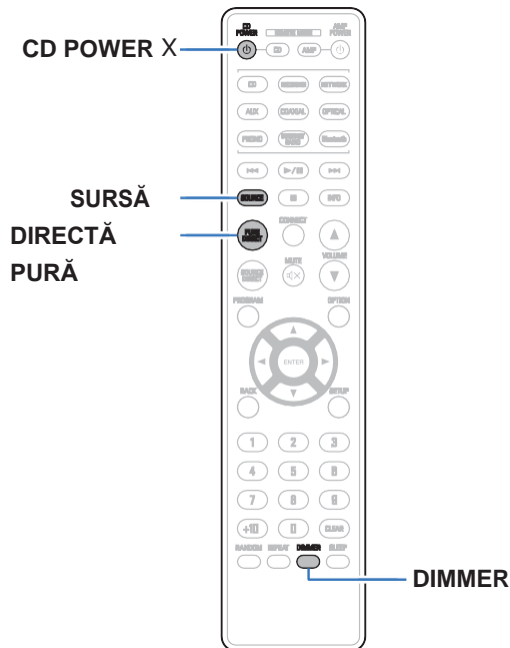


o Cuprins

Operare de bază	23
Redarea CD-urilor	26
Redarea CD-urilor de date	29
Redarea unei unități flash USB	32
Utilizarea funcției de redare cu temporizator	35



Operare de bază



Pornirea alimentării

- 1 **Apăsați CD POWER X pentru a porni unitatea.**
Indicatorul de alimentare se aprinde în verde.



De asemenea, puteți apăsa X pe unitatea principală pentru a porni alimentarea din modul de așteptare.

Comutarea alimentării în standby

- 1 **Apăsați CD POWER X.**
Aparatul trece în modul de așteptare.



Puteți, de asemenea, să comutați alimentarea în standby apăsând X pe unitatea principală.

NOTĂ

Puterea continuă să fie furnizată unor circuite chiar și atunci când alimentarea se află în modul de așteptare. Când părăsiți casa pentru perioade lungi de timp sau când plecați în vacanță, deconectați cablul de alimentare de la priză.



Selectarea modului

media de redare

- 1 **Apăsați SOURCE pentru a selecta modul media de redare.**

Disc

(implicit):

 Selectați pentru a reda
un disc.

USB:

Selectați pentru a reda o unitate flash USB.



0 Puteți selecta, de asemenea, modul media de redare apăsând SOURCE pe unitatea principală.

Comutarea luminozității

afișajului

Luminozitatea afișajului poate fi reglată între patru niveluri. Oprirea afișajului reduce o sursă de zgomot care afectează calitatea sunetului, permițând redare de calitate superioară a sunetului.

- 1 **Apăsați DIMMER.**

0 Luminozitatea afișajului se schimbă de fiecare dată când se apasă butonul.



- 0 Luminozitatea afișajului este setată în mod implicit la cea mai puternică luminozitate.
- 0 Dacă butoanele sunt acționate atunci când afișajul este oprit, informațiile sunt afișate temporar la cea mai luminoasă setare.
- 0 Afișajul este oprit numai în timpul redării.



Comutarea modului

dir

Direct pur

În modul direct pur, afișajul se stinge și ieșirea audio digitală se oprește. Acest lucru reduce sursa de zgomot care poate afecta negativ calitatea sunetului, permițând o redare de înaltă calitate.

1 Apăsați PURE DIRECT.

Afișajul s-a oprit și începe redarea directă pură.

- Comută modul direct pur de fiecare dată când este apăsat butonul.

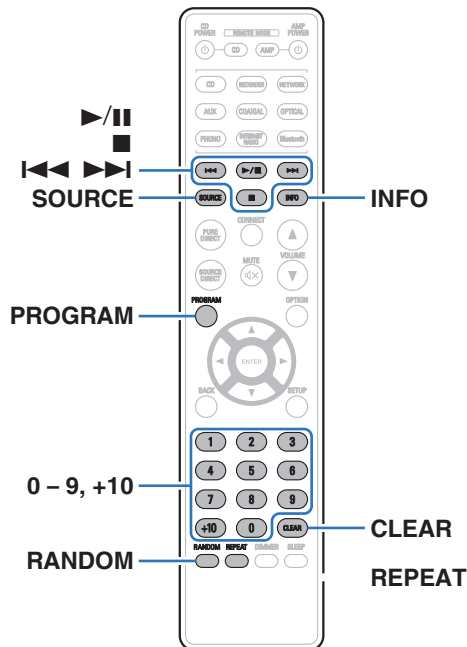
Modul	Pure Direct On Mode1:	Dezactivează
	afişajul și ieşirile digitale.	audio.
Pure Direct On Mode2:	Oprirea afişajului și opreşte emisia de	audio.
Pure Direct Off (implicit):	Dezactivează modul direct pur.	



- Luminozitatea afișajului nu poate fi modificată în modul direct pur.
- Afișajul este oprit numai în timpul redării.



Redarea CD- urilor



Redarea CD-urilor

- 1 Introduceți un disc. (📖 p. 50)**
 0 Apăsați 5 pe unitatea principală pentru a deschide/închide tava pentru discuri.
- 2 Apăsați SOURCE pentru a selecta modul media de redare la "Disc". (📖 p. 24)**
- 3 Apăsați 1/3.**
 Indicatorul 1 se aprinde pe afișaj. Începe redarea.

NOTĂ

- 0 Nu introduceți obiecte străine în tava de discuri. Acest lucru ar putea deteriora unitatea.
- 0 Nu împingeți cu mâna tava de discuri înăuntru atunci când alimentarea este oprită. Procedând astfel, ați putea deteriora unitatea.

Butoane de operareFuncție

1/3Reproducție / Pauză

2Stop

8 9

Treceți la piesa anterioară / Treceți la
piesa următoare(Apăsati și mențineți apăsat) Înapoi
rapid / Înainte rapid

0 - 9, +10Selectați piesa

RANDOMReducere aleatorie Redare

repetată Redare

repetată

REPETIȚ
IE0 Comutarea între Repetare pe toate
piesele, Repetare pe o singură
piesă și Repetare oprită.

Comutarea afișării timpului

0 Comutarea între timpul scurs al piesei
curente, timpul rămas al piesei curente
și timpul rămas al tuturor pieselor.

INFO

0 Timpul afișat pe acest aparat poate fi
diferit de timpul real, deoarece este
calculat prin trunchierea la cea mai
apropiată secundă.

o Discuri care pot fi redare

o Consultați "Despre redarea discurilor". (✓ p. 45)

o Redarea unei piese specifice (căutare directă)

1 Utilizați 0 - 9, +10 pentru a selecta piesele.

GExempluH

Pista 4 :

Apăsati numărul 4 pentru a selecta piesa 4.

Piesa 12 :

Apăsati consecutiv numerele +10 și 2.



Redarea pieselor într-o anumită ordine (Program playback)

Pot fi programate până la 25 de piese.

1 În modul de oprire, apăsați PROGRAM.

Pe afișaj apare "Program".

2 Utilizați 0 - 9, +10 pentru a selecta piesele.

Exemplu:

Pista 4 :

Apăsați numărul 4 pentru a

selecta piesa 4. Piesa 12 :

Apăsați consecutiv numerele +10 și 2.

3 Apăsați 1/3.

Redarea începe în ordinea programată.




0 Programul este șters atunci când se deschide tava de discuri sau când se oprește alimentarea.

0 Când se apasă RANDOM în timpul redării programului, piesele programate sunt redade în ordine aleatorie.

0 Când se apasă REPEAT în timpul redării programului, piesele sunt redade în mod repetat în ordinea programată.

0 Verificarea ordinii pieselor programate

În modul de oprire, apăsați .

Piesele sunt afișate în ordinea programată pe afișaj de fiecare dată când se apasă .

0 Pentru a șterge ultima piesă programată

În modul de oprire, apăsați CLEAR.

Ultima piesă programată este ștearsă de fiecare dată când se apasă butonul.



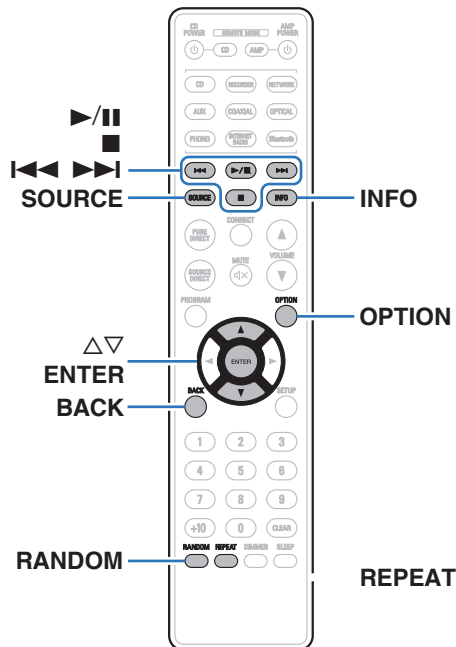
0 De asemenea, puteți selecta o piesă care urmează să fie ștearsă apăsând .

0 Ștergerea tuturor pieselor programate

În modul de oprire, apăsați PROGRAM.



Redarea CD-urilor de date



- 0 Această secțiune explică modul de redare a fișierelor muzicale care sunt înregistrate pe un CD-R sau CD-RW.
- 0 Pe internet există numeroase site-uri de distribuție de muzică care vă permit să descărcați fișiere muzicale în format MP3 sau WMA (Windows Media® Audio). Muzica (fișierele) descărcată de pe astfel de site-uri poate fi stocată pe discuri CD- R/CD-RW și poate fi redată pe această unitate.
- 0 Tipurile de format audio și specificațiile acceptate de această unitate pentru redare sunt următoarele.
Consultați "Fișiere care pot fi redare" pentru detalii. (▼ p. 45)
 - 0 **MP3**
 - 0 **WMA**

NOTĂ

- 0 Fișierele protejate prin drepturi de autor nu pot fi redare.
- 0 Rețineți că, în funcție de software-ul utilizat pentru inscripționare și de alte condiții, este posibil ca unele fișiere să nu fie redare sau afișate corect.

"Windows Media" și "Windows" sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Microsoft Corporation în Statele Unite și în alte țări.



Redarea fișierelor

1 Încărcați un disc CD-R/CD-RW care conține fișiere muzicale în tava de discuri. (▼ p. 50)

0 Apăsați 5 pe unitatea principală pentru a deschide/închide tava pentru discuri.

2 Apăsați SOURCE pentru a selecta modul media de redare pentru a "Disc" (▼ p. 24).

3 Utilizați ui pentru a selecta fișierul muzical care urmează să fie redat din datele muzicale CD-R/CD-RW, apoi apăsați ENTER. Începe redarea.

Butoane de operareFuncție

1/3Reproducție

/ Pauză

2Stop

Treceți la piesa anterioară / Treceți la piesa următoare

8 9

(Apăsați și mențineți apăsat) Înapoi rapid / Înainte rapid

BACKMutarea în

sus cu un nivel în arborele de dosare

u iSelectați elementul

ENTERIntroduceți elementul selectat / Redare

OPȚIUNI

Selectați intervalul de redare

RANDOMReducere aleatorie

Redare

repetată Redare

repetată

REPETIȚIE

0 Comutarea între Repetare pe toate piesele, Repetare pe o singură piesă și Repetare oprită.

INFO

Comută afișajul între numele titlului / numele artistului, numele titlului / numele albumului și numele fișierului.



0 Pentru a începe redarea unui alt fișier în timpul redării unui CD-R/CD-RW, apăsați mai întâi BACK pentru a afișa arborele de fișiere. Apoi, utilizați ui pentru a selecta fișierul care urmează să fie redat și apăsați ENTER.



Comutarea afișajului

În timpul redării, apăsați INFO.

- Comută afișajul între numele titlului / numele artistului, numele titlului / numele albumului și numele fișierului.
- În cazul în care un fișier nu acceptă informații text sau dacă nu există informații despre piese înregistrat, se afișează numele fișierului.
- Jucătorul poate afișa următoarele caractere:

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ

abcdefghijklmnopqrstuvwxyz

0123456789

! " # \$ % & ; : < > ? @ \ [] _ ` { } ~ ^ ' () * + , - . / = spațiu

- Toate caracterele care nu pot fi afișate sunt înlocuite cu "." (punct).
- Numerele dosarelor și ale fișierelor sunt setate automat atunci când este încărcat discul.

Comutarea intervalului de redare

În modul de oprire, apăsați OPTION.

- Se poate seta intervalul de redare a unei piese.

Toate fișierele din dosarul selectat sunt

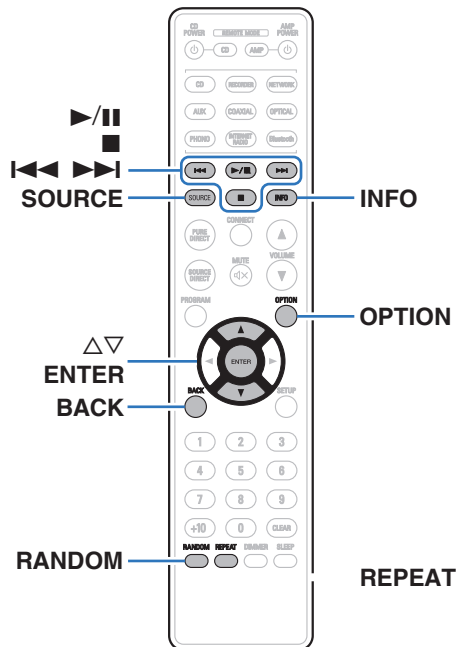
Modul dosar: jucat. Indicatorul "FLD" de pe afișaj se aprinde în acest moment.

All mode (**Toate):** Sunt redare toate fișierele de pe disc.



Redarea unei unități flash

USB



- 0 Redarea fișierelor muzicale stocate pe o unitate flash USB.
- 0 Numai unitățile flash USB conforme cu standardele clasei de stocare în masă pot fi redare pe această unitate.
- 0 Tipurile de format audio și specificațiile acceptate de această unitate pentru redare sunt următoarele.
Pentru detalii, consultați "Redarea unei unități flash USB" (▼ p. 47).

- 0 WMA
- 0 MP3
- 0 WAV
- 0 MPEG-4 AAC
- 0 FLAC
- 0 Apple Lossless
- 0 AIFF
- 0 DSD

Redarea fișierelor stocate pe unități flash USB

1

Conectați unitatea flash USB la portul USB.
(✓ p. 18)

2

Apăsați **SOURCE** pentru a selecta modul media de redare pentru a
"USB". (✓ p. 24)

3

Utilizați **ui** pentru a selecta dosarul care urmează
să fie redat, apoi apăsați **ENTER**.

4

Utilizați **ui** pentru a selecta fișierul care
urmează să fie redat, apoi apăsați **ENTER**.
Începe redarea.

Butoane de operareFuncție

1/3Reproducție

/ Pauză

2Stop

Treceți la piesa anterioară / Treceți la piesa
următoare(Apăsați și mențineți apăsat) Înapoi rapid /
Înainte rapid

BACKMutarea în

sus cu un nivel în arborele de dosare

u iSelectați elementul

ENTERIntroduceți elementul selectat / Redare

OPȚIUNI

Selectați intervalul de redare

RANDOMReducere aleatorie

Redare

repetată Redare

repetată

REPEAT

0 Comutarea între Repetare pe toate
piesele, Repetare pe o singură
piesă și Repetare oprită.

INFO

Comută afișajul între numele titlului /
numele artistului, numele titlului / numele
albumului și numele fișierului.

0 Pentru a începe redarea unui alt fișier în timpul redării unei unități flash USB,
apăsați mai întâi **BACK** pentru a afișa arborele de fișiere. Apoi, utilizați **ui** pentru a
selecta fișierul care urmează să fie redat și apăsați **ENTER**.



NOTĂ

- 0 Rețineți că Denon nu își asumă nicio responsabilitate pentru orice probleme apărute cu datele de pe o unitate flash USB atunci când utilizați această unitate împreună cu unitatea flash USB.
- 0 Când o unitate flash USB este conectată la această unitate, unitatea încarcă toate fișierele de pe unitatea flash USB. Încărcarea poate dura ceva timp dacă unitatea flash USB conține un număr mare de dosare și/sau fișiere.

0 Comutarea intervalului de redare

Apăsați OPTION.

- 0 Se poate seta intervalul de redare a unei piese.

Modul dosar:	Toate fișierele din dosarul selectat sunt jucat. Indicatorul "FLD" de pe afișaj se aprinde în acest moment.
Toate modurile:	Toate fișierele din unitatea flash USB sunt jucat.



Utilizarea funcției de redare cu temporizator

- 1 Porniți alimentarea componentelor conectate.** (▼ p. 20)
- 2 Comutați funcția amplificatorului la intrarea de la unitatea conectată.**
- 3 Apăsați butonul OPTION de pe telecomandă timp de 5 secunde sau mai mult pentru a activa funcția de redare cu temporizator.** "Timer Play On" (Redare cu temporizator activată) este afișat pe ecran.



- Apăsarea butonului OPTION de pe telecomandă timp de 5 secunde sau mai mult comută funcția de redare cu temporizator între pornit și oprit.
- "Timer Play On" și "Timer Play Off" sunt afișate pe ecran numai atunci când funcția de redare cu temporizator trece de la pornit la oprit.

- 4 Introduceți un disc în această unitate sau introduceți o unitate flash USB în portul USB.**
- 5 Comutați modul media al acestei unități la media care urmează să fie redată cu ajutorul temporizatorului.**

- 6 Setați temporizatorul audio pentru momentele dorite.**
 - Consultați, de asemenea, manualul de utilizare al temporizatorului audio.

- 7 Porniți cronometrul la "On".**
 - Se oprește alimentarea componentelor conectate la temporizator.
 - Când se atinge timpul setat, alimentarea diferitelor componente se pornește automat și redarea începe de la prima piesă.



- Redarea cu temporizator nu acceptă redarea aleatorie sau redarea programului.



Setarea modului de așteptare automată

Atunci când modul de așteptare automată este setat la On, dacă unitatea rămâne în stare oprită și nu se efectuează nicio operațiune timp de aproximativ 30 de minute, unitatea trece automat în modul de așteptare.

Modul de așteptare automată este setat în mod implicit la activat.



1 Țineți apăsat CD POWER X timp de 5 secunde sau mai mult pentru a-l porni și opri.

Afișajul se modifică după cum urmează de fiecare dată când este pornit și oprit.

- Când este activat modul de așteptare automată: Se afișează "Auto Standby On".
- Când modul de așteptare automată este dezactivat: Se afișează "Auto Standby Off".



○ De asemenea, puteți activa și dezactiva modul de așteptare automată apăsând și ținând apăsat butonul

X de pe unitatea principală timp de 5 secunde sau mai mult.



o Cuprins

Sfaturi

Vreau să mă bucur de ieșirea audio analogică la o calitate superioară	38
Vreau să redau doar folderul specificat	38
Doresc să redau aleatoriu toate piesele de pe un CD-R/CD-RW sau USB unitate flash	38
Doresc să redau fișiere muzicale de înaltă rezoluție	38

Depanare

Alimentarea nu pornește / Alimentarea este oprită	40
Operațiunile nu pot fi efectuate prin intermediul unității de telecomandă	41
Afișajul de pe această unitate nu afișează nimic	41
Nu iese niciun sunet	42
Sunetul este întrerupt sau apare un zgomot	42
Nu se pot reda discuri	43
Unitățile flash USB nu pot fi redare	44



Sfaturi

Vreau să mă bucur de ieșirea audio analogică la o calitate superioară

0 Comută modul direct pur la "Pure Direct On Mode2". (✓ p. 25)

Vreau să redau doar folderul specificat

0 Apăsați butonul OPTION pentru a seta modul de redare pe modul de redare a dosarelor. (✓ p. 31), (✓ P. 34)

Vreau să redau aleatoriu toate piesele de pe un CD-R/CD-RW sau de pe o unitate flash USB

0 Înainte de redare, apăsați butonul OPTION pentru a seta modul de redare pe "All Mode", apoi apăsați butonul RANDOM pentru redare aleatorie. (✓ p. 31), (✓ P. 34)

Doresc să redau fișiere muzicale de înaltă rezoluție

0 Această unitate poate reda fișiere muzicale de înaltă rezoluție care sunt stocate pe o unitate flash USB. (✓ p. 47)



Depanare

În cazul în care apare o problemă, verificați mai întâi următoarele:

1. Conexiunile sunt corecte?
2. Setul este utilizat așa cum este descris în manualul de utilizare?
3. Celelalte dispozitive funcționează corect?

Dacă această unitate nu funcționează corect, verificați simptomele corespunzătoare din această secțiune.

Dacă simptomele nu se potrivesc cu niciuna dintre cele descrise aici, consultați dealerul dumneavoastră, deoarece ar putea fi vorba de o defecțiune a acestei unități. În acest caz, deconectați imediat alimentarea cu energie electrică și contactați magazinul de unde ați achiziționat această unitate.



Alimentarea nu pornește / Alimentarea este oprită

Alimentarea nu este pornită.

- 0 Verificați dacă ștecherul de alimentare este introdus corect în priza de alimentare. (✓ p. 21)
- 0 Această unitate se află în modul de așteptare. Apăsați butonul CD POWER X de pe telecomandă. (✓ p. 23)

Alimentarea se oprește automat.

- 0 Setarea modului de așteptare automată este activată. Modul de așteptare automată comută automat unitatea în modul de așteptare dacă nu se efectuează nicio operațiune timp de mai mult de 30 de minute. Pentru a dezactiva modul de așteptare automată, apăsați și mențineți apăsat butonul CD POWER X de pe telecomandă timp de mai mult de 5 secunde când modul de așteptare automată este activat. (✓ p. 36)

Alimentarea se oprește, iar indicatorul de alimentare afișează o clipire lungă și trei clipiri scurte de culoare roșie.

- 0 Circuitul de protecție a fost activat din cauza unei erori în alimentarea internă. Deconectați și reintroduceți cablul de alimentare, apoi apăsați butonul CD POWER X pentru a porni din nou alimentarea. Dacă problema nu se rezolvă prin oprirea și pornirea din nou a alimentării, deconectați cablul de alimentare și contactați centrul nostru de asistență pentru clienți.



Operațiunile nu pot fi efectuate prin intermediul unității de telecomandă

Operațiunile nu pot fi efectuate prin intermediul unității de telecomandă.

- 0 Bateriile sunt uzate. Înlocuiți-le cu baterii noi. (✓ p. 5)
- 0 Acționați unitatea de telecomandă la o distanță de aproximativ 7 m de această unitate și la un unghi de 30°. (✓ p. 5)
- 0 Îndepărtați orice obstacol între această unitate și unitatea de telecomandă.
- 0 Introduceți bateriile în direcția corectă, verificând semnele **q** și **w**. (✓ p. 5)
- 0 Senzorul de telecomandă al unității este expus la lumină puternică (lumina directă a soarelui, lumina becurilor fluorescente de tip inverter, etc.). Mutați aparatul într-un loc în care senzorul telecomenzii nu va fi expus la lumină puternică.
- 0 Atunci când utilizați un dispozitiv video 3D, este posibil ca telecomanda acestei unități să nu funcționeze din cauza efectelor comunicațiilor în infraroșu dintre unități (cum ar fi televizorul și ochelarii pentru vizualizare 3D). În acest caz, reglați direcția unităților cu funcție de comunicații 3D și distanța dintre ele pentru a vă asigura că nu afectează operațiunile de la unitatea de telecomandă a acestei unități.
- 0 Apăsăți butonul REMOTE MODE CD pentru a comuta modul de funcționare a telecomenzii pe "CD". (✓ p. 10)

Afișajul de pe această unitate nu afișează nimic

Afișajul este oprit.

- 0 Apăsăți butonul DIMMER și modificați setarea la orice altceva în afară de oprit. (✓ p. 24)
- 0 Când modul direct pur este setat la "Pure Direct On Mode1" sau "Pure Direct On Mode2", afișajul se stinge. Apăsăți butonul PURE DIRECT de pe telecomandă pentru a seta "Pure Direct Off". (✓ p. 25)



Nu iese niciun sunet

Nu se produce niciun sunet. Sau sunetul este distorsionat.

- 0 Verificați conexiunile pentru toate dispozitivele. (✓ p. 15)
- 0 Introduceți cablurile de conectare până la capăt.
- 0 Verificați dacă conectorii de intrare și conectorii de ieșire nu sunt conectați invers.
- 0 Verificați dacă cablurile sunt deteriorate.
- 0 Verificați funcțiile și comenzile amplificatorului și reglați-le dacă este necesar.
- 0 Ieșirea audio digitală se oprește în timpul redării fișierelor DSD.
- 0 Când modul direct pur este setat la "Pure Direct On Mode2", ieșirea audio digitală se oprește. Setati modul pur direct la "Pure Direct Off" sau "Pure Direct On Mode1" pentru a scoate audio digital. (✓ p. 25)

Sunetul este întrerupt sau apare un

gomot

În timpul redării de pe CD-R/CD-RW, sunetul este ocazional întrerupt.

- 0 Acest lucru poate fi cauzat de condițiile de înregistrare necorespunzătoare sau discul însuși poate fi de calitate slabă. Utilizați un disc înregistrat corect.

În timpul redării de pe unitatea flash USB, sunetul este ocazional întrerupt.

- 0 Când viteza de transfer a unității flash USB este redusă, este posibil ca sunetul să fie ocazional întrerupt.



Nu se pot reda discuri

Nu se poate reda atunci când este apăsat butonul de redare sau nu se poate reda corect o anumită parte a discului.

0 Discul este murdar sau zgâriat. Fie curățați discul, fie introduceți un alt disc. (✓ p. 51)

Nu se poate reda CD-R/CD-RW.

0 Discurile nu pot fi redade decât dacă au fost finalizate. Utilizați un disc finalizat. (✓ p. 45)

0 Acest lucru poate fi cauzat de condițiile de înregistrare necorespunzătoare sau discul însuși poate fi de calitate slabă. Utilizați un disc înregistrat corect.

0 Fișierele sunt create într-un format care nu este acceptat de această unitate. Verificați formatele acceptate de această unitate. (✓ p. 45)

Se afișează "No Disc".

0 "No Disc" este afișat dacă discul este încărcat cu susul în jos sau dacă nu este încărcat niciun disc. Verificați dacă discul este încărcat cu eticheta în sus.

Se afișează "System Error" (Eroare de sistem).

0 "System Error" (Eroare de sistem) este afișat atunci când apare o eroare care nu este cauzată de disc, format etc. Contactați centrul nostru de asistență pentru clienți.

Se afișează "Can't Read Disc" (Nu se poate citi discul).

0 "Can't Read Disc" (Nu se poate citi discul) este afișat atunci când discul introdus nu poate fi citit deoarece nu este compatibil cu această unitate sau este murdar sau zgâriat. Verificați discul.

Se afișează "Wrong Format" (Format greșit).

0 "Wrong Format" (Format greșit) este afișat pentru fișierele create într-un format care nu este acceptat de această unitate. Verificați formatele acceptate de această unitate. (✓ p. 45)



Unitățile flash USB nu pot fi redare

Unitatea flash USB nu este recunoscută.

- 0 Deconectați și reconectați unitatea flash USB. (✓ p. 18)
- 0 Sunt acceptate unitățile flash USB compatibile cu clasa de stocare în masă.
- 0 Această unitate nu acceptă o conexiune prin intermediul unui hub USB. Conectați unitatea flash USB direct la portul USB.
- 0 Unitatea flash USB trebuie să fie formatată în format FAT16 sau FAT32.
- 0 Nu toate unitățile flash USB sunt garantate să funcționeze. Unele unități flash USB nu sunt recunoscute. Atunci când utilizați un tip de unitate de disc dur portabilă compatibilă cu conexiunea USB care necesită alimentare de la un adaptor de curent alternativ, utilizați adaptorul de curent alternativ furnizat împreună cu unitatea.

Fișierele de pe unitatea flash USB nu sunt afișate.

- 0 Fișierele de un tip care nu este acceptat de această unitate nu sunt afișate. (✓ p. 47)
- 0 Această unitate poate afișa fișiere în maximum 16 straturi de dosare. Pot fi stocate maximum 255 de dosare și 65025 de fișiere. Modificați structura de dosare a unității flash USB.
- 0 Dacă pe unitatea flash USB există mai multe partiții, sunt afișate numai fișierele de pe prima partiție.

Dispozitivele iOS și Android nu sunt recunoscute.




- 0 Portul USB al acestei unități nu acceptă redarea de pe dispozitive iOS și Android.

Fișierele de pe o unitate flash USB nu pot fi redare.

- 0 Fișierele sunt create într-un format care nu este acceptat de această unitate. Verificați formatele acceptate de această unitate. (✓ p. 47)
- 0 Încercați să redați un fișier care este protejat de drepturi de autor. Fișierele care sunt protejate prin drepturi de autor nu pot fi redare pe această unitate.
- 0 Este posibil ca redarea să nu fie posibilă dacă dimensiunea fișierului de artă de album depășește 2 MB.



Redarea discurilor

Suport de redare	
CD	
CD-R	
CD-RW	

NOTĂ

- Unele discuri și unele formate de înregistrare nu pot fi redade.
- Discurile nefinalizate nu pot fi redade.

Fișiere

○ Specificații ale fișierelor acceptate

	Frecvența de eșantionare	Rata de biți	Extensie
MP3	32/44.1/48 kHz	48 - 320 kbps	.mp3
WMA	32/44.1/48 kHz	48 - 320 kbps	.wma

○ Numărul maxim de fișiere și foldere care pot fi redade

Număr maxim de foldere : 256 Număr
total de foldere și fișiere : 512



NOTĂ

- 0 Nu uitați să acordați fișierelor extensia. Fișierele cu orice altă extensie sau fișierele fără extensie nu pot fi redare.
- 0 Înregistrările pe care le-ați făcut trebuie folosite numai pentru plăcerea dumneavoastră personală și, conform legilor privind drepturile de autor, nu pot fi folosite în alte moduri fără permisiunea deținătorului drepturilor de autor.



- 0 Numai fișierele muzicale care nu sunt protejate prin drepturi de autor pot fi redare pe această unitate.
 - 0 Conținutul descărcat de pe site-urile cu plată de pe internet este protejat prin drepturi de autor. De asemenea, fișierele codificate în format WMA atunci când sunt extrase de pe un CD etc. pe un computer pot fi protejate prin drepturi de autor, în funcție de setările computerului.
- 0 Numărul maxim de fișiere și foldere care pot fi redare diferă în funcție de condiții cum ar fi lungimea numelui fișierului sau a numelui folderului sau numărul de niveluri din ierarhia folderelor.



Redarea unei unități flash USB

- 0 Această unitate este compatibilă cu standardul MP3 ID3-Tag (Ver. 2).
- 0 Această unitate este compatibilă cu etichetele META WMA.
- 0 Dacă dimensiunea imaginii (pixeli) a unei ilustrații de album depășește 500 × 500 (WMA/MP3/Apple Lossless/DSD) sau 349 × 349 (MPEG-4 AAC), este posibil ca muzica să nu fie redată corect.

0 Specificații ale fișierelor acceptate

	Frecvența de eșantionare	Rata de biți	Extensie
WMAz1	32/44.1/48 kHz	48 - 320 kbps	.wma
MP3	32/44.1/48 kHz	48 - 320 kbps	.mp3
WAV	32/44.1/48/88.2/ 96/176.4/192 kHz	-	.wav
MPEG-4 AACz1	32/44.1/48 kHz	48 - 320 kbps	.aac/.m4a/.mp4
FLAC	32/44.1/48/88.2/ 96/176.4/192 kHz	-	.flac
Apple Losslessz2	32/44.1/48/88.2/96 kHz	-	.m4a
AIFF	32/44.1/48/88.2/ 96/176.4/192 kHz	-	.aif/.aiff
DSD	2,8/5,6 MHz	-	.dsf/.dff

z 1 Numai fișierele care nu sunt protejate de drepturi de autor pot fi redate pe această unitate.

Conținutul descărcat de pe site-urile cu plată de pe internet este protejat prin drepturi de autor. De asemenea, fișierele codificate în format WMA atunci când sunt extrase de pe un CD etc. pe un computer pot fi protejate de drepturile de autor, în funcție de setările computerului.

z2 Decodificatorul Apple Lossless Audio Codec (ALAC) este distribuit sub licența Apache, versiunea 2.0 (<http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0>).



0 Numărul maxim de fișiere și foldere care pot fi redade

Limitele privind numărul de dosare și fișiere care pot fi afișate de această unitate sunt următoarele.

Articolul \ Media	Unitate flash USB
Numărul de niveluri ale directorului de dosare ^{z1}	16 niveluri
Numărul de dosare	255
Numărul de fișiere ^{z2}	65025

^{z1} Numărul limitat include dosarul rădăcină.

^{z2} Numărul permis de fișiere poate diferi în funcție de capacitatea unității flash USB și de dimensiunea fișierului.

NOTĂ

0 Ieșirea audio digitală se oprește în timpul redării fișierelor DSD.

Ordinea de redare a fișierelor muzicale

Atunci când există mai multe dosare care conțin fișiere muzicale, ordinea de redare a dosarelor este setată automat atunci când această unitate citește suportul. Fișierele din fiecare dosar sunt redade în ordinea alfabetică a numelui fișierului.

CD-R/CD-RW și unitate flash USB

Pentru redarea fișierelor de pe CD-R, CD-RW sau unitate flash USB, fișierele din toate dosarele de pe primul strat sunt redade mai întâi, apoi pe al doilea strat, apoi pe al treilea strat și așa mai departe în această ordine.



0 Ordinea de redare afișată pe un PC poate fi diferită de ordinea reală de redare.

0 Ordinea de redare cu un CD-R/CD-RW poate fi diferită, în funcție de software-ul de scriere.

0 Ordinea de redare poate fi diferită de ordinea în care au fost înregistrate folderele sau fișierele dacă ștergeți sau adăugați un folder sau un fișier pe USB. Acest lucru apare din cauza specificațiilor de înregistrare a datelor și nu reprezintă o defecțiune.

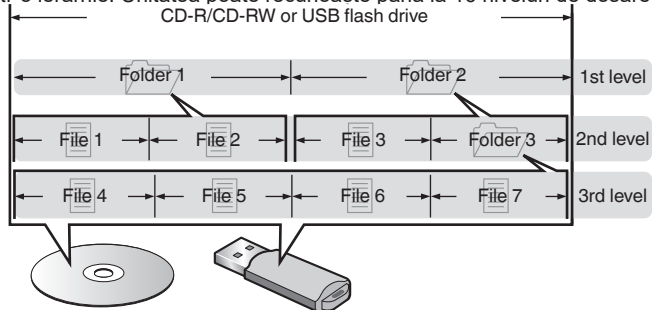


Despre foldere și fișiere

Fișierele muzicale înregistrate pe CD-R/CD-RW și pe unitatea flash USB sunt împărțite în segmente mari (foldere) și segmente mici (fișiere).

Fișierele sunt stocate în foldere, iar folderele pot fi plasate pentru stocare într-o ierarhie. Unitatea poate recunoaște până la 16 niveluri de dosare.

CD-R/CD-RW or USB flash drive



- 0 Când scrieți fișiere muzicale pe un disc CD-R/CD-RW, setați formatul software-ului de scriere la "ISO9660". Este posibil ca fișierele să nu fie redade corespunzător dacă sunt înregistrate în alte formate. Pentru detalii, consultați instrucțiunile software-ului de scriere.

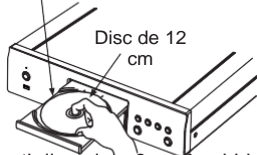
Atenționări privind utilizarea mediilor

Încărcarea discurilor

- Așezați discul în tavă cu eticheta în sus.
- Asigurați-vă că tava de disc este complet deschisă atunci când introduceți discul.
- Așezați discurile în poziție plană, discurile de 12 cm în ghidajul exterior al tăvii (figura 1), discurile de 8 cm în ghidajul interior al tăvii (figura 2).

【Figura 1】

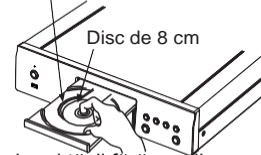
Ghidajul tăvii exterioare



- Așezați discuri de 8 cm în ghidajul interior al tăvii fără a utiliza un adaptor.

【Figura 2】

Ghidajul interior al tăvii



NOTĂ

- Încărcați doar un singur disc odată. Încărcarea a două sau mai multe discuri poate deteriora unitatea sau zgâria discurile.
- Nu utilizați discuri crăpate sau deformate sau discuri care au fost reparate cu adeziv etc.
- Nu utilizați discuri pe care partea lipicioasă a benzii de celofan sau a etichetelor este expusă sau pe care există urme de unde au fost îndepărtate etichetele. Astfel de discuri se pot prinde în interiorul playerului și îl pot deteriora.
- Nu utilizați discuri de forme speciale, deoarece acestea pot deteriora unitatea.



- Nu împingeți manual tava de discuri înăuntru când alimentarea este oprită. Procedând astfel, ați putea deteriora unitatea.
- Dacă aparatul este lăsat într-o încăpere plină de fum de țigară etc. pentru perioade lungi de timp, suprafața captatorului optic se poate murdări, împiedicându-l să recepționeze corect semnalele.

Cum să se ocupe de mass-media

- 0 Nu lăsați amprente, ulei sau murdărie pe discuri.
 - 0 Aveți grijă să nu zgâriați discurile atunci când le scoateți din carcasele lor.
 - 0 Nu îndoiți și nu încălziți discurile.
 - 0 Nu măriți gaura din centru.
 - 0 Nu scrieți pe suprafața etichetată (imprimată) cu pixuri, creioane etc. și nu lipiți etichete noi pe discuri.
 - 0 Se poate forma condens pe discuri dacă acestea sunt mutate brusc dintr-un loc rece (de exemplu, în aer liber) într-un loc cald, dar nu încercați să uscați discurile cu un uscător de păr etc.
 - 0 Nu expulzați o unitate flash USB și nu opriți aparatul în timp ce este redată o unitate flash USB. Acest lucru poate duce la o funcționare defectuoasă sau la pierderea datelor de pe unitatea flash USB.
 - 0 Nu încercați să deschideți sau să modificați o unitate flash USB.
-
- 0 USB și fișierele pot fi deteriorate de electricitatea statică. Nu atingeți cu degetele contactele metalice ale unei unități flash USB.
 - 0 Nu utilizați o unitate flash USB deformată.
 - 0 După utilizare, asigurați-vă că scoateți orice disc sau unitate flash USB și păstrați-l în
 În carcasa sa corespunzătoare, pentru a evita praful, zgârieturile și deformările.
 - 0 Nu depozitați discuri și unități flash USB în următoarele locuri:
 1. Locuri expuse la lumina directă a soarelui pentru perioade lungi de timp
 2. Locuri prăfuite sau umede
 3. Locuri expuse la căldură de la încălzitoare etc.

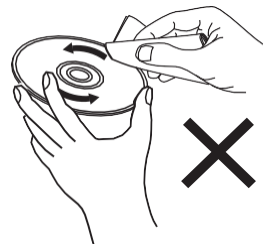
Discuri de

curățare

- 0 Dacă există amprente sau murdărie pe un disc, ștergeți-le înainte de a utiliza discul.
- 0 Utilizați un set de curățare a discurilor disponibil în comerț sau o cârpă moale pentru a curăța discurile.



Ștergeți ușor discul din interior spre exterior.



Nu ștergeți cu o mișcare circulară.

NOTĂ

- 0 Nu utilizați spray de înregistrare, agenți antistatici, benzen, diluant sau alți solvenți.



Explicarea termenilor

Procesare avansată AL32 Plus

Echipat cu Advanced AL32 Processing Plus, tehnologia proprie Denon de reproducere a formelor de undă analogice. Reproductibilitatea semnalelor slabe este îmbunătățită prin extinderea datelor digitale de 16 biți la 32 de biți.

AIFF (Audio Interchange File Format)

Acesta este un format necomprimat și fără pierderi pentru audio digital. Utilizați fișierele AIFF pentru a înregistra CD-uri audio de înaltă calitate din melodii importate. Fișierele AIFF utilizează aproximativ 10 MB de spațiu pe disc pe minut.

Codec audio Apple Lossless

Acesta este un codec pentru metoda de compresie audio fără pierderi, dezvoltat de Apple Inc. Acest codec poate fi redat pe iTunes, iPod sau iPhone. Datele comprimate la aproximativ 60 - 70 % pot fi decompimate exact la aceleași date originale.

DSD (Direct-Stream Digital)

Una dintre metodele de înregistrare a datelor audio, este aspectul semnalului utilizat pentru a stoca semnale audio pe un super CD audio și este audio digital modulat $\Delta\Sigma$.

FLAC (Codec audio gratuit fără pierderi)

FLAC este acronimul de la Free lossless Audio Codec (Codec audio fără pierderi) și este un format gratuit de fișier audio fără pierderi. Fără pierderi înseamnă că sunetul este comprimat fără pierderi de calitate. Licența FLAC este așa cum se arată mai jos.

Copyright (C) 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009 Josh Coalson

Redistribuirea și utilizarea în formele sursă și binare, cu sau fără modificări, sunt permise cu condiția respectării următoarelor condiții:

- Redistribuirea codului sursă trebuie să păstreze nota de copyright de mai sus, această listă de condiții și următoarea clauză de renunțare.
- Redistribuirile în formă binară trebuie să reproducă în documentația și/sau în alte materiale furnizate împreună cu distribuția notificarea de copyright de mai sus, această listă de condiții și următoarea clauză de renunțare la răspundere.
- Nici numele Fundației Xiph.org și nici numele contribuitorilor săi nu pot fi folosite pentru a susține sau promova produse derivate din acest software fără o permisiune scrisă prealabilă.



ACEST SOFTWARE ESTE FURNIZAT DE CĂTRE DEȚINĂTORII DREPTURILOR DE AUTOR ȘI DE CĂTRE CONTRIBUTORII "AȘA CUM ESTE" ȘI ORICE GARANȚII EXPRESE SAU IMPLICITE, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA ACESTE, GARANȚIILE IMPLICITE DE VANDABILITATE ȘI DE ADECVARE LA UN ANUMIT SCOP, SUNT REFUZATE. ÎN NICIUN CAZ FUNDAȚIA SAU COLABORATORII NU VOR FI RĂSPUNZĂTORI PENTRU DAUNE DIRECTE, INDIRECTE, ACCIDENTALE, SPECIALE, EXEMPLARE SAU DE CONSECINȚĂ (INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, PROCURAREA DE BUNURI SAU SERVICII DE ÎNLOCUIRE; PIERDEREA DE UTILIZARE, DATE SAU PROFITURI); SAU ÎNTRERUPEREA ACTIVITĂȚII), INDIFERENT DE CAUZĂ ȘI DE ORICE TEORIE DE RĂSPUNDERE, FIE CĂ ESTE VORBA DE CONTRACT, RĂSPUNDERE STRICTĂ SAU DELICT (INCLUSIV NEGLIJENȚĂ SAU ALTCEVA) CARE REZULTĂ ÎN ORICE MOD DIN UTILIZAREA ACESTUI SOFTWARE, CHIAR DACĂ A FOST ANUNȚATĂ DE POSIBILITATEA UNOR ASTFEL DE DAUNE.

MP3 (MPEG Audio Layer-3)

Aceasta este o schemă de compresie a datelor audio standardizată la nivel internațional, care utilizează standardul de compresie video "MPEG-1". Aceasta comprimă volumul de date la aproximativ o unsprezecea parte din dimensiunea sa originală, menținând în același timp o calitate a sunetului echivalentă cu cea a unui CD muzical.

MPEG (Moving Picture Experts Group), MPEG-2, MPEG-4

Acestea sunt denumirile pentru standardele de format de compresie digitală utilizate pentru codificarea video și audio. Printre standardele video se numără "MPEG-1 Video", "MPEG-2 Video", "MPEG-4 Visual", "MPEG-4 AVC". Standardele audio includ "MPEG-1 Audio", "MPEG-2 Audio", "MPEG-4 AAC".

WMA (Windows Media Audio)

Aceasta este o tehnologie de compresie audio dezvoltată de Microsoft Corporation.

Datele WMA pot fi codificate cu ajutorul Windows Media® Player.

Pentru a codifica fișiere WMA, utilizați numai aplicații autorizate de Microsoft Corporation. Dacă utilizați o aplicație neautorizată, este posibil ca fișierul să nu funcționeze corect.

Frecvența de eșantionare

Eșantionarea presupune citirea unei unde sonore (semnal analogic) la intervale regulate și exprimarea înălțimii unde la fiecare citire în format digitalizat (producerea unui semnal digital).

Numărul de citiri efectuate într-o secundă se numește "frecvență de eșantionare". Cu cât valoarea este mai mare, cu atât sunetul reprodus este mai apropiat de cel original.



Gama dinamică

Diferența dintre nivelul sonor maxim nedistorsionat și nivelul minim perceptibil deasupra zgomotului emis de dispozitiv.

Rata de biți

Aceasta este cantitatea de date audio înregistrate pe un disc care este citită într-o secundă.

Finalizarea

Acest proces permite ca DVD/CD înregistrate cu un recorder să fie redate de alte playere.

PCM liniar

Acesta este un semnal PCM (Pulse Code Modulation) necomprimat. Spre deosebire de sursele audio cu compresie cu pierderi, cum ar fi MP3, nu se deteriorează calitatea audio sau gama dinamică.



Specificații

o Secțiunea audio

0

Canale:

Gama de frecvențe de

redare: 2 Hz - 96 kHz
(frecvență de eșantionare: 192 kHz)

2 Hz - 20 kHz
(frecvență de eșantionare: 44,1 kHz)

Răspunsul în frecvență redabilă:

2 Hz - 50 kHz (-3 dB)
(frecvență de eșantionare: 192 kHz)

2 Hz - 20 kHz
(frecvență de eșantionare: 44,1 kHz)

S/N:

115

Gama

dinamică: 110 dB
(24 biți)

101 dB (16 biți)

Distorsiune

armonică: 0,0020 %
(24 biți)

0,0025 % (16 biți)

Nivelul de

ieșire:**Ieșire analogică****[PCM][DSD]**

2 canale 2 canale 2 canale

2 Hz - 100 kHz

2 Hz - 50 kHz (-3 dB)

dB 110 dB (gama audibilă)

108 dB (interval audibil)

0,0015 % (interval audibil)

2,2 V RMS 2,2 V RMS 2 V RMS



0 Sistem de citire optică

Laser:	AlGaAs
Lungime de undă:	780 nm
Tip de semnal:	PCM liniar pe 16 biți
Frecvența de eșantionare:	44.1 kHz

0 Ieșire digitală

Coaxial:	0,5 Vp-p / 75 Ω /ohms
Optic :	-15 - -21 dBm

0 Intrare digitală

USB:	USB tip A (USB 2.0 de mare viteză)
-------------	------------------------------------

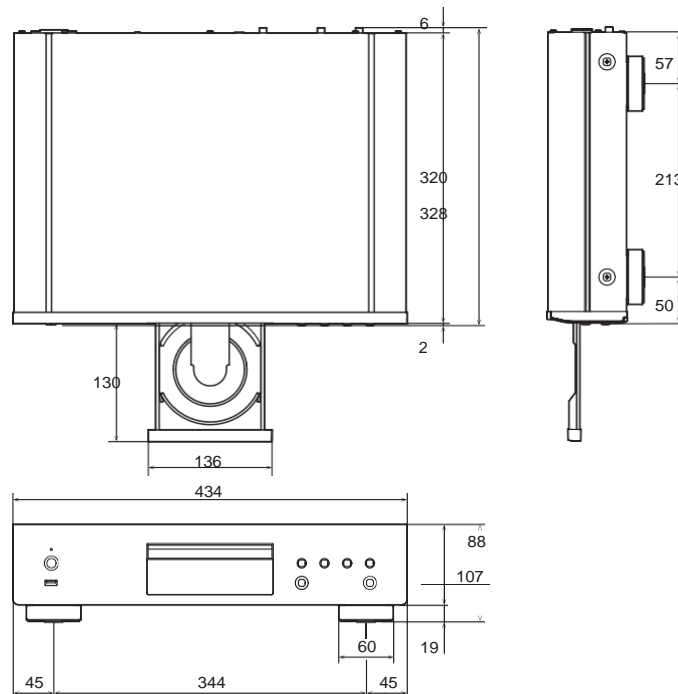
0 General

Temperatura de funcționare:	+5 °C - +35 °C
Sursa de alimentare:	AC 230 V, 50/60 Hz
Consum de energie:	24 W
Consumul de energie în modul standby:	0,3 W

În scopul îmbunătățirii, specificațiile și designul pot fi modificate fără notificare prealabilă.



◦ Dimensiuni (Unitate : mm)



◦ Greutate : 4,9 kg

Index

▼ A	
Amplificator	16, 17
Standby automat.....	36

▼ C	
CD	26

▼ D	
Convertor D/A.....	17
CD CU DATE.....	29
Afișare.....	8
Luminozitatea afișajului	24

▼ F	
Panoul frontal.....	6

▼ P	
Redarea programului.....	28

▼ R	
Panoul din spate	9
Unitate de telecomandă.....	10

▼ T	
Dispozitiv temporizator.....	20, 35
Sfaturi.....	38
Depanare.....	39

▼ U	
Unitate flash USB	18, 32





**Importator și distribuitor: Horn Distribution
S.A. Kurantów Str. 34, 02-873 Varșovia,
Polonia.**

Puteți găsi mai multe informații utile despre produsul la care este atașat
acest manual pe site-ul web al distribuitorului, la adresa

www.horn.eu

DENON®

www.denon.com

3520 10835 00AD

© 2022 Sound United. Toate drepturile rezervate.

Sub rezerva modificării fără notificare prealabilă.
Toate drepturile rezervate. Horn Distribution S.A.